

Vitoria, Sábado 24 Agosto 1901

HERALDO ALAVÉS

Recibe información telefónica directa de Madrid

Único en Vitoria que tiene conferencias telefónicas.

TROZOS

Basta que todos vean la necesidad de construir cuanto antes el kiosco en el centro de la Plaza Nueva, para que haya dos ediles que procuren retrasar la realización de esa mejora tan deseada.

Hay algunas personas formando parte del Concejo, que tienen un espíritu tal de contradicción que en cuanto observan que la generalidad del vecindario desea una cosa, ellos se oponen y estorban cuanto pueden el que la reforma se lleve a efecto.

No necesitamos citar nombres; los conoce todo el mundo, porque no hay torpeza concejil a la que no vayan unidos esos señores.

En los periódicos de Logroño vimos ayer, que el gobernador civil señor Aragón había trabajado para que viniesen a nuestro teatro principal las tan aplaudidas *Voladoras*, señoritas que andan por los aires ágil y graciosamente.

Los aficionados a especáculos atraentes, tienen que agradecer a nuestra primera autoridad civil, el buen rato que les ha de proporcionar contemplando esos vuelos y esas voladoras.

Así es, que al señor Aragón le vamos a deber dos importantes servicios; la exhibición de esas gimnastas en sus atrevidos vuelos y la presentación de los muñones y camineros en las elecciones de diputados a Cortes.

Por ese camino se marcha derechamente a la inmortalidad y a la estatua correspondiente.

Nuestra enhorabuena al director de la Granja Modelo de esta provincia, don Victoriano Odriozola, joven estudiosísimo que ha sido llamado por el ministro de Agricultura con objeto de tener algunas conferencias.

El señor Odriozola dedicado a estudiar las modernas teorías agrícolas y con talento para aplicarlas, es un agrónomo práctico, cuyas advertencias deben tenerse muy en cuenta.

Sus trabajos en la *Granja Escuela*, son meritisimos y de ellos está sacando gran provecho, tanto en agricultura como en ganadería nuestra pobre provincia de Alava.

De los boers

Por teléfono Servicio del HERALDO Recibido hoy a las 3:30 tarde.

Nota a las potencias.—Captura de un convoy boer.—Los socialistas y la guerra del Transvaal.—Ejecución de boers por los ingleses.

Dicen de Bruselas que la protesta del presidente Krüger contra la proclama de lord Kitchener será enviada hoy a todas las potencias que habían firmado el convenio de La Haya.

Comunican de Pretoria que una columna que pasaba por Kledesford tuvo un vivo encuentro con los boers que conducían un convoy, cogiendo a éstos prisioneros, 9.000 cartuchos, 90 furgones y gran cantidad de vituallas.

Telegrafían de Bruselas que la oficina internacional socialista ha recibido muchas contestaciones a la consulta pedida a los grupos socialistas de las principales potencias. Los socialistas ingleses dicen que allí no podrá verificarse la huelga general para imponerse al estado. En el mismo sentido han contestado de Suiza y de Italia.

Dicen del Cabo que trece rebeldes boers cogidos el día 22 por los ingleses, tres de ellos han sido condenados a muerte y los restantes a trabajos forzados a perpetuidad. Los primeros han sido ya fusilados y los otros serán llevados a las Bermudas.

Teatro-Circo de Vitoria

Por no poder atenderlo a causa de la ausencia de varios de sus dueños, se admiten proposiciones de compra del edificio Teatro-Circo y solares contiguos, hasta el 28 de Agosto de 1901. La superficie de la finca es de 24.700 pies; el edificio ocupa una extensión de 9.700 pies, esmeradamente construido, todo él de mampostería y la cubierta de hierro.

Está situado en lo más céntrico y hermoso de la población, calle de la Florida, muy cerca de la calle de la Estación.

Para detalles, noticias y admisión de proposiciones, dirigirse a D. Pedro Balanzategui, calle de la Estación, 2, Vitoria. 12—10

Aparato ingenioso

Para el HERALDO

Hace mucho tiempo que traía preocupados a los inventores y grandes industriales el encontrar un aparato que sirviese para salvar a las personas que se encontraran en un edificio incendiado, sin necesidad de esperar a que llegasen los socorros del cuerpo de bomberos.

Hasta hace algunos años el único instrumento que se conocía para ese objeto era una escalera

metálica fija al exterior del inmueble, pero que además de afear el edificio no hacía grandes servicios en el momento de ocurrir el incendio.

En la última exposición universal se presentó un mecanismo que tiene excelentes condiciones para ese objeto y que está ya muy extendido en Alemania.

Se llama *la ventana de salvamento Scherrer*, nombre de su inventor, y voy a referir en pocas palabras su disposición y manera de funcionar.

Para que mejor puedan apreciarlo los lectores del HERALDO ALAVÉS detallaré su instalación tal como se encuentra en una magnífica torre de seis pisos, situada en las cercanías de Vincennes y al borde del lago Daumesnil.

Las ventanas de los diferentes pisos están fijadas a una barra vertical que recorre todo el edificio y reposando en un lecho de bolas susceptible de tomar un movimiento de rotación alrededor de un eje vertical. Cada una de estas ventanas lleva en el interior una escalera metálica doble, una de cuyas partes puede resbalar sobre la primera pero que está plegada por un cerrojo colocado en la parte superior de la ventana. Cuando están cerradas las ventanas su aspecto exterior nada indica y por consiguiente en nada se altera la armonía de la fachada del edificio.

Cuando se declara un incendio en un piso cualquiera, basta hacer maniobrar a una manilla que obrando sobre el árbol vertical por medio de una cremallera, determina la rotación del árbol y por consiguiente el que se abren simultáneamente todas las ventanas. En el momento que estas han descrito un arco del círculo de 90°, todos los cerros superiores caen contra la mampostería y dejan caer las escaleras interiores que van a fijarse cada una en la parte superior de la escalera fija del piso de abajo, pudiendo de este modo, en tres segundos, recorrerse de arriba a bajo todo el edificio. El aparato puede ser puesto en movimiento en cualquiera de los pisos, y se produce instantáneamente la abertura de todas las ventanas.

La manivela por medio de la cual acciona la barra que sostiene a las ventanas, está colocada en un sitio muy aparente y dispuesta de modo que cuando está suspendida oprime a un pequeño contador e intercepta la corriente eléctrica que une a los diferentes pisos y en cuanto se obra sobre la manivela se establece la corriente y tocan en todos los pisos timbres de alarma y cuadros que indican el piso en que se declaró el fuego.

En varias escuelas y talleres alemanes hay este ingenioso aparato, y se ha visto que por él se salvan sin dificultad los niños y las mujeres, aunque estuvieran durmiendo cuando se inició el fuego.

Un curioso.

Extranjero

Por teléfono Servicio del HERALDO Recibido hoy a las 3:30 tarde

Incendio.—La embajada marroquí.—Los ingleses en Bornou.

Un telegrama de Burdeos da cuenta de que en una granja llamada Bacamans, cerca de Pelat, cayó ayer una chispa que prendió fuego a la granja, quemándose todo el edificio.

Se calculan las pérdidas en cincuenta mil francos.

—La embajada marroquí llegó ayer a las once a Tolón. Se dirigieron al arsenal y embarcaron a bordo del «Cassard», crucero que los conducirá a Tánger y Mazagán.

No se les hizo ninguna muestra de homenaje.

—El «*Pall Mall Gazette*» dice que no hay nada de cierto sobre la ocupación del Bornou por los ingleses, pues todo se reduce a una operación en gran escala por el viger septentrional.

Aclaración número 5

Sr. Director del periódico

HERALDO ALAVÉS

Ruego a V. se digne insertar en su acreditado periódico las adjuntas líneas, que sin el menor propósito de ofender al Sr. Colá y Goiti, y sí solo con ánimo de completar sus apuntes sobre la prensa vitoriana, voy a permitirle dirigirlas.

En su bien escrito artículo *Los periódicos vitorianos* y en las *Aclaraciones* que han hecho usted y el señor V., se dejaron de citar las siguientes publicaciones que por casualidad han venido a mis manos y que a continuación cito:

Revista de las provincias vascas, órgano del «Ateneo científico y literario de Vitoria», dirigida por don Fermín Herrán, y de cuya publicación tengo a la vista el tomo III del año 1879. Se imprimió en casa de la viuda de Egaña e hijo; *La Ilustración de Alava*, revista de Ciencias, letras y artes, tirada en la imprenta propiedad de don Fermín Herrán, y en cuyo bien escrito periódico colaboraban plumas tan notables como son las de Adolfo Posada y Leopoldo Alas (*Clarín*). Y, por último, tengo noticia de que en la imprenta de *El Alavés* y después en casa de Egaña se publicó, dirigida por don Mateo Arceñiega, una «*Revista de Inspección de Carnes, Mataderos y Mercados*».

Repto que no ha sido mi ánimo dar lecciones a nadie, pues soy el primero que necesita recibir las; y ofreciéndome muy atento suyo s. s. b. s. m. P. P. W.

El Czar en Francia

(Por teléfono)

Servicio del HERALDO

Absorbe la atención de todo el mundo el viaje del czar de Rusia y casi todos los despachos cruzados hoy por el telégrafo de todas las naciones se refieren a la visita que en breve hará el autócrata ruso a la república vecina.

Ayer se reunieron en consejo de ministros los de Francia para acordar el programa del viaje del czar, y el de Negocios Extranjeros Mr. Delcassé expuso un detallado programa a la aprobación de sus compañeros.

El día de la llegada, el presidente de la república escoltado por la escuadra del Norte y acompañado de los ministros y presidentes de las Cámaras irá al encuentro de Nicolás II para darle la bienvenida en nombre del pueblo francés.

A continuación pasarán los dos jefes de Estado revista a la escuadra del Norte.

Después del almuerzo naval, que será inmediatamente después de la revista los emperadores rusos acompañados de Loubet abandonarán a Dunkerque para ir al palacio de Compiègne.

Al día siguiente asistirán el presidente de la república y Nicolás II a las grandes maniobras.

El cuarto día tendrá lugar la revista de los cuatro cuerpos de ejército que habrán tomado parte en las maniobras. Las extensas tribunas, pues mide una vía de un kilómetro, serán reservadas a los miembros del Senado y del Congreso, a los altos funcionarios del Estado y a los oficiales generales del ejército de mar y tierra.

Después de la revista se servirá un gran almuerzo militar a los czars y al que asistirán las Mesas de las Cámaras y los miembros del gabinete Waldeck Rousseau.

En Reims

Los vecinos de esta población están contentísimos con la visita del czar que pasará dos veces por esta población y se detendrá para admirar la magnífica catedral de esta población francesa.

Se están haciendo dos caminos hasta el campo de maniobras de Betem distante tres kilómetros de esta población para facilitar el paso de los czars y su acompañamiento.

Manifiesto socialista

El comité general socialista de París ha dirigido a sus correligionarios el siguiente manifiesto:

Es el gobierno de Meline el ministerio de defensa republicana el que al día siguiente de represiones brutales que han diezmando al proletariado ruso, tanto el manual como el intelectual, invita al czar para visitar a hombres que se arrastra para martirios futuros.

Olvidado de las promesas de La Haya el czar ha aceptado la invitación de figurar en esta apotheosis de la guerra.

En el momento en que se infinge a Francia esta vergüenza, el comité general tiene el deber de hacer oír su protesta coetra lo que considera un desafío a las ideas de progreso y humanidad que murieron un día los pueblos en una fraternal unión, afirma sus sentimientos de solidaridad con las víctimas de la odiosa tiranía del czar e invita a los socialistas a abstenerse de todas las manifestaciones humillantes que sucederán. Suplico a los ediles socialistas vitan en contra de todos los créditos que se voten para la recepción al czar, so pena de claudicar de sus ideas.

LEYENDO UN PERIODICO

La lectura de los grandes rotativos... instruir no instruye gran cosa, como no sea al revés; pero divertir... ¡vaya si divierte!

Sobre todo a los aficionados a descifrar charadas, logogrifos, enigmas, rompecabezas, fugas de vocales, fugas de sentido común, etc.; porque de todas estas cosas y especialmente de las últimas suelen venir los rotativos empedrados, materialmente empedrados.

Entreten ustedes por las columnas de cualquiera de ellos y se encontrarán con esos ejercicios a cada paso.

En uno de los rotativos pudimos VV. hace días ver un suelto grande, casi un artículo, titulado «*Antonio Reverte*».

Bueno, pues allí, donde cualquiera podría creer que no había otra cosa que noticias del torero Reverte, allí estaba también la charada, allí estaba el rompecabezas, allí estaba la fuga... del sentido ese que llaman común y que suele ser bastante raro.

Primero, es verdad que había noticias de lo que el valiente matador de toros hará o dejará de hacer, si Dios quiere; pero luego a la conclusión... Verán ustedes como concluí:

«Reverte, que ha recibido hoy numerosas visitas de los muchos amigos que tiene en Madrid, salió en el correo de anoche para Andalucía, donde pronto verá renovadas las muestras de la grande y legítima simpatía de que goza allí.»

Así, ni una palabra más, ni una palabra menos. Reverte ha recibido hoy en Madrid numerosas visitas... pero salió para Andalucía en el correo de anoche...

¿Qué cómo puede ser esto?...

Adiuvino ustedes... Ahí está la charada, ahí está la fuga... del sentido aquel: ahí está el enigma. A ver como ha podido suceder eso de que habiendo salido Reverte para Andalucía en el correo de anoche haya recibido hoy en Madrid numerosas visitas... no constando, como no consta, que se haya vuelto del camino.

Pues sin dejar de la mano el rotativo de autos, sigan ustedes leyendo, y cinco columnas más adelante se encontrarán con otro rólulo gordo que dice: «*Muerto a puñaladas*», y debajo, en negrillas, otro rólulo que dice: «*por 15 céntimos*». Enseguida un exordio de cuatro párrafos destinados a despertar la curiosidad del lector, y luego otro epígrafe de negrillas diciendo: «*Cómo ocurrió el crimen*».

Bueno: Vamos a ver cómo ocurrió el crimen, dicen ustedes para sí, con esperanza de enterarse, y... leen:

«Do los antecedentes que se tienen del suceso se ha podido deducir lo siguiente: Estos dos renglones pican de nuevo la curiosidad... Vamos a ver, vamos a ver...»

(Leyendo).

«Una mujer apodada la *Catalana*, que hacía vida marital con Ignacio Lorente, había pedido prestados cuarenta céntimos a su vecina Francisca González, que era novia de José Calvo Boto.»

Bien: Hasta aquí la cosa no vá del todo mal, y promete.

Sigamos:

«Esta mañana la *Catalana* reclamó la deuda a Francisca...»

«Ven ustedes?... Este ya es algo nuevo, y no deja de tener gracia.»

«La *Catalana* había pedido dinero prestado a la Francisca, y luego la misma *Catalana* reclamó la deuda a la misma Francisca que la había dado prestado el dinero.»

«¿Qué cómo se entiende esto?... De ninguna manera; pero ahí está la adivinanza, y el logogrifo, y la fuga... pues sí, la fuga del sentido aquel que dejamos antes.»

Pero leen ustedes otro poco, a ver si acaso sacan más luz y lo van entendiendo.

Ya saben ustedes que la *Catalana* había pedido prestados cuarenta céntimos a la Francisca, eh? Bueno: pues sigue diciendo el periódico de la Corte:

«Esta mañana la *Catalana* reclamó la deuda a Francisca y como ésta creyera que solo era deudora de quince céntimos, se trabó entre ambas acalorada disputa, llegando a golpearse.»

Siguen las sorpresas, como ustedes ven, y sigue en pie el enigma.

Porque al leer: «y como ésta creyera que...» creyendo ustedes que iba a decir: que no la debía nada sino al contrario. Pues no; para que todo sea raro e interesante en la información del rotativo madrileño, la Francisca que había dado prestados cuarenta céntimos a la *Catalana* al reclamarla esta la deuda, no la envía noramala volviéndola la oración por pasiva, sino que se confiesa deudora de menor cantidad, y por el hecho de haber prestado cuarenta céntimos a la *Catalana* confiesa que la debe ella a la *Catalana*, no precisamente los mismos cuarenta céntimos, pero a lo menos *quince*.

«¿Qué matemáticas serán estas? Adivina adivinanza... Ahí está el logogrifo.»

Y luego, como la *Catalana* reclamó 40 céntimos y la Francisca confesó quince, y la diferencia de quince a cuarenta son *veinticinco*, resulta que las puñaladas tampoco fueron por *quince céntimos* sino por *veinticinco*. De modo que el rotulillo aquel de *por quince céntimos*... otro enigma.

Pero lo que es la ocurrencia de la *Catalana*, si es como la cuenta el periódico de Madrid, no negarán ustedes que tiene chiste.

Podrá dinero prestado, y después reclamarle el prestamista la deuda y armar sobre ello una trifulca de mil demonios...

«*Catalana* había de ser! Porque, bien mirado, algo así hacen los otros catalanes o catalanistas con los demás españoles. Después de haberles pedido protección para sus industrias, protección que a los demás les costaba bien cara, ahora les reclaman la deuda ó se hacen los perjudicados y se quieren marchar con los franceses...»

Pero en fin, quedamos en que el lector de cualquier periódico rotativo de Madrid, no se enterará por él de los sucesos, ó se enterará al revés de como han sucedido; pero si quieren dedicarse a descifrar enigmas, charadas, rompecabezas, logogrifos, fugas, etc., tiene hasta para volverse loco.

El Clero Parroquial

Con este epígrafe ha publicado, y sigue publicando, nuestro apreciable colega *El Correo Español*, varios artículos dirigidos a poner de relieve, la obligación en que está el Gobierno de atender a las necesidades de tan respetable clase.

A la idea iniciada por dicho diario, de conseguir algo práctico en beneficio del Clero, han respondido varios periódicos, tanto de Madrid como de provincias, sin distinción de clases ni ideas políticas, viniendo todos ellos con sumo gusto, en secundar y apoyar tan noble idea, por ser justa y razonable.

Sabido es la mezuquina asignación de que disfruta la mayor parte del Clero parroquial español.

La cantidad que un Párroco rural recibe como asignación, oscila entre 750 a 875 pesetas anuales, cantidad con la cual apenas si puede llegar a cubrir sus más penoritarias necesidades y vivir con el decoro que su cargo y posición social les exigen.

De esta cantidad hay que descontar el graboso descuento de un 14 por 100 que el Estado impone y agregar que las óculas personales les cargan como si tal descuento no existiere; añadiendo que en muchos pueblos, sobre todo en aquellos en que el caciquismo tiene su trono, a los Párrocos se les hace pagar doble, en concepto de consumos, que a los más ricos vecinos.

Después viene que el Cura, como paño de lágrimas, tiene que ser el remedio de muchas necesidades que al pueblo afligen; y esto que acontece en muchos pueblos de la mayor parte de las Diócesis de España, ocurre de un modo especial en aquellos en que los derechos de estola y pié de altar no cubren el descuento que hace el Gobierno.

Además, hay que tener presente que el descuento que grava al Clero, no es como el de las demás clases del Estado. El Gobierno invita a los Rvdos. Prelados a contestar si ellos y su Clero hacen el donativo del 14 por 100; recibidas que son por el Gobierno las contestaciones, éste se escuda en ellas para hacer el descuento, constando como donativo, no como imposición.

Y ya que el Gobierno en su plan de reformas piensa introducir mejoras en algunos servicios, vea el modo de hacer más llevadera la situación del Clero Parroquial, ya que para tan benemérita clase no permiten jubilaciones, aunque sirvan cien años y su edad y achaques les imposibiliten de ejercer el cargo.

Para que esta petición tan cargada de razón tenga efecto, convendría, como dice muy bien don Santiago Quintanilla en *El Correo Español*, «que los Párrocos y coadjutores deben unirse por arceprestazgos, y en solicitud acudir a los Rvdos. Prelados y éstos, si lo estiman prudente, acudir en colectividad a los poderes públicos.»

Ancho campo tienen los periódicos liberales para trabajar (demostrando que no en balde se escribe) en favor de una justa petición que redunde en bien de una clase, que ellos dicen ser los primeros en respetar.

UN LEGO.

Vitoria 24 agosto de 1901.

EFEMERIDES ALAVESAS

24 de Agosto

1809.—En cumplimiento de un Real decreto son secularizadas las Comunidades de Religiosos de esta ciudad y repartido los vasos sagrados y alhajas entre las iglesias de la provincia.

25 de Agosto

1541.—Don Antonio de Ayala hace donación al Concejo, Justicia y Regimiento de la ciudad de Vitoria del patronato y bienes que le pertenecían en la ermita y hospital de Santiago.

De San Sebastian

Por teléfono (De nuestro corresponsal Sr. Cánovas) Recibido a las 5:15 tarde

Maniobras

El ministro de Estado ha recibido hoy un telegrama de su compañero el de Marina diciendo que en vista del buen tiempo reinante han dado comienzo hoy las maniobras en aguas de Bilbao.

Aquí se creía que la escuadra regresaría esta noche ó mañana temprano con la Corte, pues el Duque de Veragua había invitado a la real familia a presenciar la corrida de mañana en la que se lidiará ganado del Duque, pero en vista de que no se ha recibido noticia alguna de que la escuadra se pone en marcha hacia aquí, se ha perdido la esperanza de que acuda a los reyes a la corrida de mañana.

Disculpas

El ministro de Estado ha celebrado una larga conferencia con el alcalde de esta señor Altube, explicando el primero el por qué se han verificado las maniobras de la escuadra en Bilbao.

El duque de Almodóvar ha dicho que se preferió dicho puerto por ser más seguro éste, pero que la escuadra al regreso de la Corte hará varias evoluciones a la vista de San Sebastián a unas millas de distancia.

A Tánger

El único barco que no vendrá a San Sebastián, según el duque de Almodóvar, es el «Carlos V», que desde Bilbao irá directamente a Tánger a apoyar las reclamaciones formuladas por el señor Ojeda ante el Sultán, para rescatar a los jóvenes españoles cautivos de los moros.

No viene

Tampoco hoy ha venido a este puerto el «Audaz» en busca de correspondencia. Se asegura que ya no vendrá, pues la correspondencia se envía por medio del ferrocarril de la costa.

Tema de hoy

El tema preferente de todas las conversaciones de hoy en esta ciudad, es el escándalo que hubo anoche en el Circo del señor Arana.

Se ha visto que en el alboroto de ayer, por no gustar los fantoches, el público destrozó más de seiscientos butacas y muchas sillas que fueron tiradas desde las galerías altas a la sala.

Todavía hoy sigue devolviéndose el dinero a muchos que anoche huyeron del teatro por temor a una desgracia.

La opinión general es, que ni la empresa, ni las autoridades, ni el público estuvieron bien.

El Circo no podrá abrirse en muchos días por ser de importancia los destrozos causados por el público amotinado.

Se ha extendido acta notarial del estado en que el público dejó la sala en las primeras horas de la madrugada de ayer y se dice que la empresa acudirá ante los tribunales contra la orden del Secretario del Gobierno civil que ordenó se devolviese el dinero a los espectadores.

Otra juerga

Hoy se ha publicado por las calles un bando dando cuenta al público de que uno de los toros de Veragua encerrado en los corrales para ser lidiado mañana se ha inutilizado.

Se dice que si los veterinarios y personas entendidas juzgan que el toro puede salir al ruedo se le soltará aunque esté cojo, y saldrá en tercer lugar.

Con este motivo se espera que haya escándalo parecido al de anoche.

Recibimiento

Mañana llegarán a esta bahía los yats «Olé», «Gitana» y «Chiqui» que vienen victoriosos de las regatas de Bilbao.

Se les hará un entusiasta recibimiento y los socios del Club Náutico les darán un gran banquete en el restaurant del Gran Casino a los dueños de los barcos.

Viajeros

En el subexpreso de hoy ha llegado el señor Bergamín, amigo íntimo del señor Romero Robledo. También ha venido el marqués de Santa Cristina, de paso para Zarauz.

En el ferrocarril de la costa ha salido para Bilbao el marqués de Paradás.

El tiempo

Tenemos un tiempo nublado y por la tarde llueve en abundancia, lo cual hace temer si se aguarán los toros de mañana.

Colisión

Comunican de Mondragón que la noche del 22 tuvieron una colisión varios obreros, resultando tres de ellos heridos. Un obrero de 27 años, casado, llamado José Silveira se halla gravísimo de las heridas sufridas.

Las autoridades judiciales entienden en el asunto.

Recordatorios novedad Imprenta Moderna.

Los Cangrejos

AYER Y HOY

Antes los que no teníamos Perras para veranear, Un verano muy decente Conseguiamos pasar. Si eramos aficionados, Si eramos a pescar, A la caña o a pescar, A orillas de cualquier río Se podía uno acercar; Se podía este fuese el Zadorra Aunque este fuese el Zadorra El Recallor ó el Batán. En echando los reteles Y en echando los reteles, No había mas que pensar, En un momento salían Mas que para merendar. Yo me acuerdo que en Matauco En una tarde, no más, Cogimos tal abundancia Que era una barbaridad; Y un carro para traerlos Allí hubimos de alquilar, Y pagamos de derechos Por ellos un dineral. Hoy yo le apuesto a cualquiera Si después de mucho andar Y recorrer tanto río Y los reteles echar, Que no coge una docena En toda una eternidad. Un domingo aun no hace mucho Fuí muy tranquilo a pescar A un río donde dijeron Que había abundancia y tal De cangrejos, y un buen rato Se podía allí pasar. Preparo cebo y reteles Los eche con grande afán, Y después de muchas horas Entre subir y bajar Los reteles, me pusieron Hecho una calamidad. Solo pesqué un zapatero Que parecía el truan Con su cabezota enorme Y su continuo saltar Que le hacía gracia aquella Prueba de credulidad, De que había dado muestras Esta personalidad. Y les pido le dispensen Esta lata regular Y prometo que en mi vida He de salir a pescar Si no vuelven los cangrejos Que debieron de emigrar A otro punto, y que no queda Ni medio para señal.

ALGO.

CONSERVAS Y MERMEZADAS TREVIANO

De venta: Sociedad Cooperativa y Ultramarinos

30-11

DE BILBAO

Porteléfono Servicio del HERALDO

Las maniobras

Nadie esperaba que hoy empezaran las maniobras de la escuadra, y por eso ha sido general la sorpresa de los bilbaínos cuando han visto que a las nueve levaba anclas el «Giralda», saliendo con dirección a alta mar.

En el yate real iban los reyes acompañados del Ministro de Marina. Seguían al «Giralda» el «Pelayo» con la bandera del almirante y el «Carlos V.», saliendo a poco rato los demás buques que componen la flota de guerra.

Los peritos que han visto la salida de los buques, aseguran que la han hecho con bastante precisión y mejor de lo que se podía esperar, dadas sus condiciones navieras.

En cuanto estuvieron los buques fuera del puerto, comenzaron las maniobras, que han quedado reducidas hasta ahora a simples evoluciones de todos los barcos.

Se ha mandado aviso a todos los Ayuntamientos cercanos para que no se asusten si oyen esta noche cañonazos; pues es muy probable que hagan disparos los barcos de guerra.

Las regatas que se debían haber celebrado hoy, han sido suspendidas hasta mañana en que se disputarán los últimos premios.

En cuanto ha sabido la gente que hoy empezaban las maniobras, todo el mundo ha tomado por asalto los trenes y tranvías de Portugalete y Las Arenas, presentando estas playas hermosísimo aspecto.

Infinidad de yates y balandros salen a alta mar, viéndose muchas señoras en ellos.

El tiempo

El sabio vicario de Zaraz ha telegrafado a la Diputación de Vizcaya, anunciando una tormenta imponente que descargará entre hoy y mañana; pero añade, que es probable que no se sientan sus efectos en el mar.

Desgracia

Acaban de darme una triste noticia. Una niña de corta edad ha sido arrollada por el tren de Portugalete en el paso del puente de Buzcaña, dejándola muerta. No sé más detalles; si logro adquirirlos antes de la noche los comunicaré.

Mas de las maniobras

Aunque se temía que los barcos de guerra no harían ejercicios de tiro han practicado toda esta tarde haciendo blancos de mucha precisión y llamando la atención la marinería y gente de a bordo por la prontitud con que se preparaban los cañones para nuevos disparos.

El jefe de la escuadra contralmirante Cámara dirigió en persona los ejercicios de tiro recibiendo plácemes y felicitaciones de la familia real por la buena puntería de los marineros.

Después hizo la corbeta «Nautilus» varias evoluciones que llamaron la atención de los reyes y demás personas que las presenciaban pues las guardias marinas dieron pruebas de gran pericia y agilidad en el manejo de las velas.

En este momento continúan los ejercicios de la escuadra que no cesarán hasta las seis de la tarde hora en que regresarán al puerto para anclar en los mismos puntos que en los días anteriores.

Misa a bordo

Mañana a las diez se celebrará el Santo

Sacrificio de la Misa a bordo de los buques de guerra «Giralda», «Carlos V.», «Pelayo», «Numancia», «Victoria» y «Rio de la Plata».

En el primero oírán la misa las personas reales y su séquito y en los demás las tripulaciones de los restantes barcos.

Si la tarde está buena, se permitirá al público visitar los buques.

La marcha

Aun no se ha fijado la fecha de partida; pero persona bien enterada me aseguró que saldrán de este puerto los buques el lunes, marchando unos a San Sebastian y el «Carlos V.» a Tángier.

Batalla de flores

En este momento se está celebrando en el paseo del arenal la batalla de Flores.

Hay inmenso gentío presenciándola y tomando parte en la lucha, también se ven muchos carruajes pero son pocos los que van engalanados.

Accidentes

Un coche de los que tomaban parte en la batalla de flores ha atropellado a un niño de 6 años, llamado Félix Daroca, rompiéndole una pierna.

También ha sido conducido en este momento al hospital un albañil que estando trabajando en la calle de la Antonómica se cayó del andamio, resultando con las costillas rotas y una extensa herida en la cabeza.

El infeliz obrero se llamaba Pablo Delgado, y está en gravísimo estado.

Las regatas

Como antes digo se celebrarán mañana las suspendidas hoy y creo que tendrán un aliciente más pues parece que varios oficiales de la escuadra fletarán algunos botes de los buques de guerra para tomar parte en ellos.—Zabalo.

DE SOCIEDAD

—Ha regresado de San Sebastian el ingeniero de Montes don Juan Mendivil.

—Se encuentra en esta ciudad el elocuente diputado a Cortes por Pamplona nuestro respetable amigo don Cesáreo Sanz acompañado de su señora.

—Con motivo de su próximo enlace, que se verificará el día 3 del mes de septiembre, esta tarde dá a todas sus amigas la despedida de soltera, la señorita María Bellola que hará los honores de la casa a sus muchas relaciones en su hotel de la calle del Sur.

—Acompañado de su señora ha marchado con licencia a Fuenterrabia el oficial de esta Administración de Correos don Juan Aizquibel.

—Anteayer como jueves, hubo baile en el «Club-Alavés», al cual concurrió como de costumbre la flor y nata de la elegancia y belleza vitorianas.

—La señora esposa de don Francisco Morales, ha dado a luz con toda felicidad un robusto niño.

Nuestra enhorabuena. —En Logroño se encuentra gravemente enfermo nuestro querido amigo D. Mariano Ortiz y Echagüe, oficial de Infantería y Alumno de la Escuela de Guerra.

—Deseamos su restablecimiento con toda el alma.

—Entre los muchos vitorianos que han asistido a las fiestas de Bilbao, recordamos los siguientes:

D. Felipe Arrieta, Gabriel Echánove y su hijo Paco, José María Zárate, Paco Echagüe, Joaquín Bellola, Antonio Verástegui, Julián Pedrero, Ramón Alverico, Ecequiel Peciña, Juan María Cabré, Odón Apráiz, Casimiro Pando y un hijo suyo, Angel Gorrochategui, Aniceto Elizagarate, Ignacio Torres, José Zárate, Joaquín Ortega y familia, Francisco Satorres ó hijo, Juan José Diez, Gregorio Cruza, José González de Heredia, Luis y Alejandro Zumarraga, Ramón Saleta, Pedro Saleta y su hijo, familia de Areyza, Guillermo Montoya, familia de Ciria, Raimundo Villaverde, Víctor Sarachu ó hija, Marcelo Irizuri, familia de don Bernabé Díaz de Mendivil, hijas de don Pedro García, Román Aguirre, Martín Acha, Pedro Ubis, Eustaquio Buesa, Clemente Arráiz y Pedro Usatorre.

—Viajeros llegados hoy al Hotel Quinta nilla: don Virgilio Sagüés, don Francisco Michelena, don Jacinto Irasari, don Antonio de León, don Aniceto Castañeda ó hijo, doña Milagro Crespo de Porta ó hija, don Pedro Viladot, don Melitón Beraza, Mr. William Sans y don Esteban Rós.

—Anteayer regresaron de Bilbao don Julián Pedrero, don Alejandro Zumarraga, los señores Saleta y don Guillermo Montoya.

—Hoy día de San Bartolomé es el santo del señor Aretio y mañana San Patricio celebran sus días los señores Cerrajería y Ciorduya.

—De la invitada villa regresaron anoche a esta ciudad: don José Zárate, don Ezequiel Peciña, don Joaquín Bellola, don Francisco Echánove, don Joaquín Ortega, don Francisco Satorres y su hijo Ricardo, don Juan José Diez, don Gregorio Cruza y don Asensio Egaña.

—De Bilbao ha marchado a Madrid el ingeniero don Juan María Cabré.

—Precedente de Bilbao han llegado al balneario de Zuazo don Ignacio Torres y don Antonio Verástegui, el último de los cuales ha regresado hoy a Vitoria.

—Ayer a media noche dió a luz con toda felicidad un robusto niño la esposa de nuestro amigo el industrial don José Manuel Elizagarate, siguiendo bien madre ó hijo.

Enviamos la enhorabuena a los señores de Elizagarate.

—Hoy ha marchado a sus posesiones de Galicia nuestro amigo don Luis Mosquera que pasará una temporada fuera de esta.

—Por hallarse enfermo su sobrino el primer teniente de infantería don Mariano Ortiz, hoy ha marchado a Logroño nuestro amigo don Francisco Echagüe, habiendo regresado hoy mismo, anteriormente, de Bilbao.

—Para la capital de Guipúzcoa, salió ayer don Joaquín Marco y familia.

—Hoy han llegado a esta, procedentes de Bilbao, don Gabriel Echánove, don Clemente Arraiz, don José María Ortiz de Zárate y don Martín Acha.

—En el correo de hoy han regresado a sus parroquias de la provincia de Guipúzcoa los señores sacerdotes que han tomado parte en la primera tanda de ejercicios.

—Entre otros varios vitorianos que hoy han marchado a San Sebastian para presenciar la corrida de mañana recordamos a don Constante Mendiluce, don Julio Uruñuela, don Amado Elizagarate, don José Díaz Huidobro y los señores Dominguez y Lascaray.

—Hoy ha marchado el profesor del Instituto de Burgos Sr. Zuazo.

LEO NARDO

MISCELANEA

Por teléfono Servicio del HERALDO. Recibido hoy a las 3:30 y 6 rarde

Barcelona

Las bombas Es objeto de los comentarios de hoy las bombas de dinamita que se encuentran ayer bajo tierra.

Se dicen muchas cosas sobre el motivo del suceso, pero las más coincidentes en que son manejos de la policía que teme ser despedida por el nuevo gobernador y quiere hacerse pasar por indispensable.

Vigo

Las denuncias de Uria Un redactor de un colega gallego ha visitado en Vigo al Sr. Uria para si quería hacer declaraciones sobre las graves acusaciones que ha hecho estos días.

El señor Uria dijo que no estaba dispuesto a decir una palabra más del asunto hasta las Cortes donde hará acusaciones mucho más graves de las hechas hasta ahora.

A consecuencia de estas acusaciones se hará en breve un movimiento de funcionarios del ramo judicial.

Palma

Weyler Esta mañana a las cinco ha llegado al puerto de las Palmas el buque de la trasatlántica «Isla de Mahón» conduciendo a bordo al ministro de la Guerra general Weyler.

La compañía ha cedido graciosamente el buque para transportar al general.

Desembarcó Weyler en el «Club náutico» y después se dirigió a su casa entre las aclamaciones de la muchedumbre y seguido por más de 20 carruajes.

La recepción hecha al general ha sido cariñosísima y como se recuerdan pocas en Palma.

Madrid

Un estreno Hay mucha ansiedad por conocer la ópera «Marcia» de D. Cleto Zavala premiada por el jurado y que se estrenará esta noche en los Jardines.

Se han vendido infinidad de billetes para la función de esta noche.

Los inteligentes que han presenciado los ensayos, esperan mucho de la obra y hacen grandes elogios del joven pintor don José Callejo, que ha pintado las decoraciones de la obra.

La interrupción de la vía Momentos antes de las dos ha llegado a Madrid el convoy compuesto del expreso y correo, trenes números 2, 12 y 20 que quedaron detenidos por la interrupción de la línea en Estépar.

El primero que saltó al andén fué Mazzantini que dijo había carecido de importancia el accidente, no teniendo otras consecuencias que la molestia de los viajeros pues tuvieron que volverse a Burgos.

Allí visitaron los monumentos de la capital castellana y volvieron ayer a tomar el tren pasando con muchas precauciones por los terrenos inundados pues había muchos trozos donde los rails estaban al aire por haberse llevado la tierra y piedras el agua.

A las tres de la madrugada llegó el sudexpress de Hendaya viniendo en él entre otras personas Canalejas, el general Martínez y Tovar.

A Cercedilla Como el señor Villanueva ha marchado hoy a Cercedilla y piensa pasar en dicho pueblo unos días, la ponencia de la reorganización de servicios que tenía que reunirse hoy ha aplazado el hacerlo hasta el lunes próximo.

Pidiendo exenciones La junta de las sociedades de obreros han visitado al ministro de la Gobernación para rogarle que les exima del pago de los timbres móviles a que están obligados.

El señor Gonzalez les prometió hablar del asunto con su compañero el Sr. Urzaiz y recomendarle el que así se acuerde.

Condecoración Se trata de conceder por el gobierno lusitano las insignias de la orden de Avis al comandante del buque de guerra «Victoria» don José Cano, por haber ido a las islas Azores a saludar a los reyes del vecino reino.

NOTICIAS

—Hemos tenido el gusto de ver en el *Sol y Sombra* de esta semana, las revistas de las corridas de Vitoria, admirablemente escritas por nuestro compañero *Relance*, que con ello ha alcanzado un nuevo triunfo para sus aficiones taurinas y vastos conocimientos de la materia taurófila.

Estaban ilustradas con fotografías de los señores Verástegui y Pedrero, que se hubieran acreditado de fotógrafos consumados, si no tuvieran ya fama de buenisimos aficionados.

Misas de tropa Mañana oírán misa los cuerpos de la guarnición en las iglesias y horas siguientes:

Cuenca, a las 11 en los Carmelitas. Guipúzcoa, a las 7 en San Miguel. Arlabán, a las 7 en San Vicente. Artillería, a las 7 en San Vicente. Admon. Militar a las 12 y media en las Salesas.

—Esta mañana ha tenido la desgracia de sufrir una caída del andamio de una obra de la calle de los Fueros, el joven pintor Víctor Jáuregui, ocasionándose con tal motivo algunas heridas en la cabeza, producidas por unos cristales.

El facultativo señor Mendizabal, le prestó los primeros auxilios, siendo conducido después a su domicilio, calle Chiquita número 16.

El médico de accidentes del trabajo, señor Camino, que ha visitado con posterioridad al desgraciado obrero, ha manifestado que su estado es grave.

—El vecino de Nanclares de la Oca, Esteban Landa, se ha presentado hoy en la Alcaldía de Vitoria, manifestando, que le ha desaparecido un burro que tenía pastando en las inmediaciones del río Zadorra, próximo a Abechuco.

Han sido infructuosas las investigaciones practicadas para la busca del animal.

Concierto

—Programa de las piezas que ejecutará la Banda Municipal mañana domingo, de doce a una en el Paseo de la Florida.

1.º Paso doble.—Unraht.
2.º «Iruña», zortzico (1.º vez).—A. Giménez.
3.º «Paraphrase III» sinfonía.—Suppé.
4.º «Loin du bal» intermezzo (1.º vez).—Gillet.

Por la tarde a las seis.

—A los 22 años de edad ha fallecido en Biescas don Felipe Oquendo y Garaizabal, hijo del banquero que fué en esta plaza don Justo.

A su familia enviamos nuestro pésame.

—Ha sido entregado esta mañana al señor jefe de alcaguiles, un saquito blanco lleno de alubias, el cual ha sido hallado en la vía pública; quien se crea su dueño puede pasar a recogerlo al despacho de dicho señor.

—Servicio de la Plaza para mañana: Parada, Cuenca.

Jefe de día, coronel de Arlabán don José Campos.

Imaginería, teniente coronel de Cuenca don Alfredo Darnell.

Visita de hospital y provisiones, capitán de Juan Arias.

Barberos para la semana, Guipúzcoa. Traje, el de día festivo.

Guardia del principal, capitán de Cuenca don Manuel Moreno.

Polvorín, segundo teniente de id. don Pedro Alonso.

Guardia de prevención: Guipúzcoa, segundo teniente don Marcial Arceche.—Arlabán, primer id. don Emilio Martínez.—Artillería, primer id. don Vicente Abreu.

Vigilancia: Guipúzcoa, primer teniente don Guillermo de la Peña.—Cuenca, segundo id. don Clemente Ufano.—Arlabán, primer id. don Jesús Gortázar.—Artillería, primer id. don Fernando Patino.

—Se ha concedido el correspondiente permiso para que los días 1 y 2 de septiembre, se celebren dos novilladas en la plaza de Lequeitio.

—En la próxima semana, corresponde desempeñar el cargo de semanero del Hospital civil de Santiago, al individuo de su Junta don Miguel Barreiro.

—Esta mañana ha salido con dirección a Pamplona una batería de la Artillería de Plaza de aquella población, que ha estado en Vitoria unos días, en concepto de maniobras.

—Para curar la indigestión, lo mismo en los niños que en los adultos, úsese el *Elizvir Estomacal de Sáiz de Carlos*.

Pídale siempre *Elizvir Sáiz de Carlos*, único acreditado, único que cura.—Ocho años de éxitos constantes.—Exíjase en las etiquetas la palabra «Stomaxil», marca de fábrica registrada en Europa y Américas.

—No se conoce el caso de que una sola vez hayan dejado de producir sus sorprendentes efectos la *Poción y Linimento Antirreumáticos Grau Inglada*, de Barcelona.

—El establecimiento de AGUAS NITROGENADAS de URBERUAGA DE URILLA (Marquina, Vizcaya), se recomienda por su gran confort y suntuosas instalaciones. Se usan con grandes éxitos en todas las ENFERMEDADES DEL PESTHO por ser las únicas análogas a las de Panticosa. Se remiten gratis Memorias y Guías a quienes las pidan. 18

—Queréis vender sin tregua? Pues anunciad sin descanso.—Empresa anunciadora, *Los Tiroleses*, Romanones, 7 y 9, entresuelo, Madrid. 44

Registro Civil. Día 24

Nacimientos.—Varones, 2. Hembras, 1. Defunciones.—Eustasia Arechavaleta 40 años.

Matrimonios.—Ninguno.

Arbitrios municipales. Día 24

El resumen del producto de los Arbitrios en este día es el siguiente: Pesetas.

Alhóndiga 1361'13

Matadero 598'50

Fielatos 223'32

Arbitrios y otros 134'60

TOTAL 2317'55

Reses sacrificadas ayer en el matadero: 8 bueyes, 8 terneras, 11 carneros, 9 ovejas y 0 cerdos.

PUBLICACIONES RECIBIDAS

Ha llegado a nuestro poder el número 760 de la importantísima revista vascongada *Euskal-Erria* que como todos tienen gran interés pará la región.

He aquí el sumario:

I.—Los escultores mediterráneos y la raza Basca, de don Telaforo de Aranzadi.

II.—Aurecho bati, poesía en base. guip., por don José Artol.

III.—Industrias Guipúzcoanas. Construcción de wagones en Beasain.

IV.—A Samaniego, soneto por don Angel Apráiz.

V.—De antaño. Costumbres vitorianas, por don José Colá y Goiti.

VI.—A Euskaria soneto por don Faustino Diez Gaviño.

VII.—La Virgen de Begofia

VIII.—Noticias Bibliográficas y literarias. Crónica de la Coronación de la Virgen de Begofia, por don Aristides de Artillano.

IX.—Apuntes necrológicos. «Mr. Charles Bernadou»

X.—El «Sabirón», por don Vicente de Laffitte.

XI.—De meteorología. «¿ Como se predice el tiempo en general, por don José Otsamendi.

XII.—Lanzas y ballesteros mareantes de Cizeaya, por Julián Paz (conclusión).

XIII.—El origen de la jota.

XIV.—Sección amena. «Burni birdian».

—«Eta kontentur» por D. Victoriano Iraola.

—Advertencia.—Anuncios (En las cubiertas).

—«La Virgen de Begofia» aparece en la primera plana del número «Arte y Letras», correspondiente a la actual semana.

Infinidad de preciosas vistas de Bilbao, informaciones de los festivales de Valencia y Cartagena, el vicario de Zarauz, Crispí, una «kermesse» en Madrid y la continuación de «Historia Cómica» por Pérez Zúñiga y Rojas, hacen el sumario de tan precioso número, al que se ha aumentado un pliego de cuatro páginas dedicado a Bilbao.

—«Artes y Letras» se vende en Vitoria al precio de 20 céntimos en el kiosco del Globo del señor Alonso.

SECCION FINANCIERA

DEL

HERALDO ALAVÉS

(Servicio de nuestras correspondencias) POR TELEFONO

Bolsa de Bilbao

Recibido hoy; 6:30 t.

Fondos públicos

Amortizable del 5 %, operaciones a 92'85

Valores locales

Ayuntamiento Bilbao dinero a 100.

Bancos

Banco de España dinero a 485.

Id. Asturiano dinero a 126.

Banco de Vizcaya papel 41 duros prima.

Banca Vizcaina operaciones a 5 duros prima.

Crédito Minero operaciones a 10'25 duros prima.

Auroras operaciones a 154 y 155.

Polares operaciones a 13'50 prima.

Monopolios

Explosivos dinero a 266 pequeñas partidas.

Resineras papel a 178.

Ferrocarriles

F. C. Vasco Arturiano papel a 98'50.

Id. de Santander a Bilbao dinero a 183, papel a 185'50.

Id. de Elgoibar a San Sebastián operación a 100 en 3.ª hipoteca.

Id. de Tudela a Bilbao operaciones a 107'25 en 2.ª

Minas

Almadenes papel a 32 duros prima dinero a 30.

Collado de los Lobos papel a 110.

Sindicato Minero papel a 4 duros prima quedando dinero.

Vascoganga de Minería papel a 20'50 duros prima.

Ibéricas papel a 110.

Cambios

Franco y libras tendencia incierta.

Bolsa de Madrid

Recibido hoy; 5:30 t.

4 por 100 interior contado. 71'91

4 por 100 exterior contado. 00'00

Amortizable. 4 por ciento. 00'00

Amortizable del 5 por 100. 92'85

Cubas viejas del 5 por 100. 00'00

La debilidad nerviosa ó neurastenia, la anemia, la clorosis convalecencias, dispepsias (pereza de digerir) raquitismo, (crecimiento defectuoso) y demás afecciones que reconocen por causa un estado de debilidad general se curan pronto tomando el acreditado medicamento de gusto agradable y de resultados tan rápidos y eficaces que el enfermo aumenta el apetito y las

ELIXIR CALLOL

fuerzas casi siempre desde las primeras tomas. De venta Farmacia Callo Diputación 339. Barcelona, y en todas las buenas Farmacias de España y América. Este notable medicamento recomendado por muchos médicos del país y extranjeros se vende en Vitoria en las acreditadas farmacias de la Viuda de B. Angulo, C. Corti y R. Arellano.

LA VASCO-NAVARRA

Sociedad de Seguros contra los accidentes del trabajo
Autorizada por el Ministerio de la Gobernación
Capital 4.000.000 de pesetas. Garantías efectivas 555.335 pesetas.
Delegación de Alava. Semestres satisfechos por la misma.

Asegurados	Industria	Lugar del siniestro	Obreros lesionados	IMPORTE	
				Pesetas	Cts
D. Pedro Tourman.	Fábrica de Harinas	Gárrabo	1	1096	87
Vicente Béztegui.	Fábrica de Harinas	Manzanos	1	58	
Hilario Jesús Retuerta.	C. de la Azucarera Alava	Vitoria	7	175	87
La Azucarera Alavesa.	Construcción y montaje	Id.	18	222	52
D. Juan Ba. Alvaro.	Fca. de tejidos de yute	Id.	1	9	75
Daniel Lopez de Garayo.	Fábrica de muebles	Id.	1	11	
Electra Hidráulica Alavesa.	Fábrica de Electricidad	Id.	1	15	
D. Casiano Amigo y Comp.	Fábrica de Muebles	Id.	1	19	75
Sociedad El Carmelo.	Fca. de tejidos de yute	Id.	1	9	
D. José Antonio Helzel.	Fábrica de cerillas	Id.	5	25	50

Satisfecho por asistencia facultativa hasta 30 de Junio 1313 pesetas 48 céts. Núm. de siniestros 53. Indemnizaciones y gastos de los mismos 308674. Siniestros pagados en las principales Delegaciones de España hasta 30 de Junio de 1901.—Número 1038.—Importe 65.18978.

Vitoria 20 de Agosto de 1901.—El Delegado, Luis Gorrochategui.

Aviso al Público

LOS ENCAJEROS

Petra Arraiz y Comp.^a

19, Estación, 19

Participamos a nuestra numerosa clientela y al público en general; como ha llegado a esta el acreditado comerciante de Bilbao de la Casa Los Encajeros, Mendoza y Rodríguez (Correo 3) y socio de esta casa de Vitoria, con el fin de liquidar en estos días toda clase de géneros a precios sumamente reducidos. Con objeto de traer un surtido completo y variado de toda clase de artículos para la próxima temporada.

Al mismo tiempo en esta casa se confecciona toda clase de ropa blanca de Caballeros, Señoras y Niños; contamos con un surtido en géneros blancos como son: Retortas, Belgas, Holandas en todos los anchos y clases. Porcelas de las marcas más acreditadas, Pañuelos bordados, Encajes, Mantillas de Blonda ó imitación, y otros artículos del mismo ramo, todo a precios de Fábrica.

NO CONFUNDIRSE

LOS ENCAJEROS

19, Estación, 19

Subasta

Se celebrará el día 6 de Septiembre próximo a las diez de la mañana en la Comisaría de Guerra Intervención del material de Ingenieros sita en el «Cuartel del Resbaladero», para contratar la adquisición de los materiales que sean necesarios durante cuatro años en las obras militares de esta plaza.

Los pliegos de condiciones y precios límites se hallan de manifiesto en dicha oficina todos los días laborables de 9 a 1.

Banco de Vitoria

Caja de Ahorros

Desde primero de Septiembre próximo quedará abierta al público en las Oficinas de este Establecimiento una Caja de Ahorros donde podrán imponerse cantidades de una a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual. Este servicio se prestará todos los días laborables a las horas de despacho y los domingos de 10 a 11 de la mañana.

Vitoria 23 de Agosto de 1901.—El Secretario, Félix Abreu.

ACADEMIA DE CONTABILIDAD

por partida doble

Cálculo y Correspondencia Mercantil

De todas estas enseñanzas, queda abierta desde el día primero de Septiembre a cargo de D. Serafín Larrea.

CERCAS ALTAS 21-3.

18-8

Almacén de efectos

«LA INDUSTRIAL ALAVESA»
Venta exclusiva en Alava.
Artículos en general de guarnicionería, viaje, sillería y caza.
21, FLORIDA, 21. 27

Hallazgo

de un abanico.—Se entregará a su dueño en la Plaza Nueva, 5—tercero.

Pérdida

de un abanico, desde el Café Suizo por el General Alava a la Florida. Se súplica a la persona que lo haya encontrado lo entregue en esta Imprenta.

FONDA

de ANTONIO BARRIO
Independencia, 21

Esta acreditada casa pone en conocimiento de su distinguida clientela las grandes reformas que ha hecho en las habitaciones y comedor. Gabinetes espaciosos para viajeros; grandes salones para familias. Servicio esmerado, tanto en comedor como en cocina.—Independencia, 21. Zaragoza. 1. v.—21

La Equitativa

Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija

Seguros vida entera, pagos limitados y dotales ó mixtos, con valores garantizados y préstamos a 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza. Seguros con devolución de primas, totales ó parciales y con inversión de dinero a 5 por 100 de interés anual garantizado por 80 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas. Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra y Alava Don Ramiro Orbeagoz Estufa 11 Bilbao. Dirigirse en Alava a don José Lopidana Estación 9.

Aviso importante

«El Liberal» de Bilbao, que llegaba a esta ciudad a las 2 y 40 de la tarde, desde esta fecha llegará a las 12 de la mañana, con tres horas de anticipación a los demás periódicos de Bilbao, se vende en el kiosco del Globo del Sr. Alonso, en el estanco frente al Círculo Vitoriano y en el estanco del Sr. Vallés «El Liberal» de Bilbao. Se sirve a domicilio y se hacen suscripciones en el kiosco de

DON PEDRO ALONSO

ACADEMIA DE MATEMATICAS

del Capitán de Ingenieros D. BENITO BENITO Y ORTEGA
Preparación para las carreras militares é Ingenieros Industriales. Clases particulares de preparación para Ingenieros de Caminos, Minas y Montes.
Estación, 20, 2.º, izquierda

REVISTA MERCANTIL

al por menor
Gran rebaja de precios
Bacalao Noruega é Islandia, a 40, 50 y 60 céntimos libra. Alubia blanca crecida, a 1'50 celemin. Caparrones, a 1'50, 1'75 y 2 pesetas celemin. Arroz valenciano, a 25 céntimos libra. Azúcar blanca, caña, 55 y 60 céntimos libra. Café hacienda tostado, a 2'50 pesetas libra. Jabón amarillo, a 30 céntimos libra. Garbanzo nuevo gordo, de Fuentesalhuco (Salamanca) a 4 pesetas celemin. Vino de la Rioja, a 15 y 20 céntimos cuartillo; por cántaras, a 1'50 pesetas, servido de la Alhóndiga al que lo desee.
28, Portal del Rey, 28—VITORIA.

ACADEMIA SILDUBENSE

Calle Mayor, 40 principal.—ZARAGOZA

A cargo de los Sres. D. Diego Carbonell, Licenciado en Filosofía y Letras; D. Cipriano Perez Presbítero, Licenciado en Derecho y en Filosofía y Letras y D. Tomás Horcaedo, Licenciado en Ciencias

BACHILLERATO, CIENCIAS, LETRAS, DERECHO, TEOLOGÍA, FILOSOFÍA, E IDIOMAS
Los alumnos serán matriculados en enseñanza oficial
INTERNADO PARA ESTUDIANTES DE FACULTAD
HONORARIOS MENSUALES

BACHILLERATO	Facultad
Internos. 60 pesetas	Pensionistas. 90 pesetas
Medio pensionistas. 37'50	Clases especiales de ingreso y repasos para los exámenes de Septiembre.
Vigilados. 15	
Externos. 10	

NOTA.—El edificio está muy próximo al Instituto y Universidad, para que con mayor comodidad, puedan los estudiantes ser acompañados a los establecimientos oficiales a la ida y al regreso de sus clases.

AURORA

Compañía Anónima de Seguros á prima fija
DOMICILIADA EN BILBAO
CAPITAL: 20.000.000 DE PESETAS

Seguros contra incendios (edificios, mobiliarios mercancías etc.)
Seguros de valores (por vía marítima y terrestre).
Seguros marítimos (casco fletes, mercancías).
Rentas vitalicias.—Operaciones de Banca y bolsa.
Esta compañía eminentemente Vascongada y Española ha conseguido en poco tiempo colocarse por encima de otras que cuentan muchos años de existencia. Sus progresos y garantías pueden apreciarse fijándose en la cotización que en Bolsa tienen sus acciones.

Para informes y seguros

Dirigirse al Subdirector en la provincia de Alava don Pedro Usatorre, San Francisco 5 Vitoria; quien también admite agentes con buena comisión.

Zurich

Compañía General de Seguros contra los accidentes y la responsabilidad civil
Fundada en 1872 y domiciliada en Zurich (Suiza)
Autorizada en España por R. D. de 27 de Mayo de 1901
y garantizada con el depósito de 250.000 pesetas

Capital Social (25 pagados é integrados, 35 en obligaciones de los accionistas. Francos 5.000.000. Reservas. 16.000.000. Indemnizaciones pagadas hasta fines de 1900. 66.888.005'02

Seguros colectivos contra los accidentes del trabajo.
Seguros de viajes por mar y por tierra.
Seguros de la responsabilidad civil respecto de terceros.
Seguros individuales contra toda clase de accidentes.
Seguros con prima única y valederos por toda la vida contra los accidentes de los viajes.

Agente general en España, D. Emilio Gaissert, Barcelona, Princesa 31.

Agente en Vitoria, D. Adón Landa, Barreras 14, 1.º

Ferrocarril del Norte

SERVICIO DE VERANO EN VITORIA

TRENES DE MADRID A IRUN

Número	Descendentes	Llegada	Salida
21	Mixto	4'25	4'40 m.
3	Expreso	6'51	6'56
7	Sudexpreso	7'18	7'23
1	Expreso	8'23	8'28
23	Omnibus	12'33	12'51 t.
15	Correo	2'40	2'47
1037	Mercancías	9'28	10'09 n.

TRENES DE IRUN A MADRID

Número	Ascendentes	Llegada	Salida
8	Sudexpreso	3'14	3'19 m.
1000	Mercancías	6'25	6'30
20	Omnibus	6'25	6'30
12	Correo	12'22	12'34 t.
2	Expreso	6'24	6'29
4	Expreso	8'11	8'16 n.
24	Mixto	10'08	10'24

Hoja del Calendario

AGOSTO

Cuarto creciente el 22.—Luna llena el 29
Sale sol 5 h. 20.—Pónese 6 h. 42

25

1762 Conquista de Almeida por los españoles

Domingo

XIII de Pent.

El Purísimo Corazón de María

237 Stos. Luis, rey de Francia conf., 128 Gerunio y Gregorio obs. Vicente y Ginés mrs. y Patricia vg.

S. Luis, rey de Francia

En todos los días de su reinado se portó como valeroso capitán, a la par que hábil político y fervoroso cristiano. Promovía extraordinariamente la devoción a la Madre de Dios; fundó muchos conventos y hospitales; sostenía con sus rentas particulares a más de doscientos pobres que cada día comían a su mesa y les lavaba los pies, convencido, como decía, de que en ello obsequiaba y servía a Jesucristo. Empezó segunda expedición a Tierra Santa; pero habiendo enfermado en el camino, le fué revelado la hora de su eterno descanso. Recibió los Santos Sacramentos, y habiéndose echado en el suelo sobre la ceniza, abrazando un santo Crucifijo, entregó placidamente su alma al Redentor a los 55 años de edad.

Cultos.

Parroquia de San Pedro

El próximo domingo, a las cuatro de la tarde, tendrá lugar el piadoso ejercicio que la Corte de María, ó Real Archicofradía del culto continuo a la Santísima Virgen, dedica a la Reina de los Angeles, en la forma siguiente: Para dar principio se cantará un himno al Santísimo Sacramento, seguirá el Rosa-

rio y visita a la Virgen Santísima Madre de Dios, a continuación la Letanía y Salve, después la plática que dirá el presbítero señor Montañés, capellán de las RR. MM. Reparadoras de esta ciudad, concluyendo con el Santo Dios, que se cantará según costumbre.

La Misa de la aurora que se dice todos los Domingos del año en esta iglesia, se ofrece por los asociados vivos y difuntos de esta Cofradía.

Iglesia del Carmen

Los RR. PP. Carmelitas celebrarán: Día 25.—A las nueve y media de la mañana, Misa cantada.—A las siete de la tarde, Rosario y Sermón.

Convento de Santa Cruz

A las seis y media de la tarde continúa la solemne Novena que en honor de la virgen Santa Rosa de Lima celebran los Terciarios Dominicos en la iglesia de este convento.

Convento de San Antonio

La esclarecida Orden de Terciarios Franciscanos tributará solemnes y religiosos cultos el domingo 25 del corriente en honor de su Santo Patrono San Luis, rey de Francia, en la forma siguiente:

A las seis y media de la mañana misa de Comunión general. A las diez misa solemne con S. D. M. de manifiesto y sermón que dirá el R. P. Fr. Teodoro Cubas, de la Orden de Predicadores. El Señor quedará descubierta hasta las cuatro de la tarde en que se hará la reserva, terminando con la procesión de costumbre.

Parroquia de San Vicente

La Asociación de Jóvenes de San Luis Gonzaga, celebrará sus ejercicios ordinarios el domingo próximo a las once de su mañana dando principio con la advocación del Espíritu Santo, Rosario, plática y Salve cantada.

Santa Iglesia Catedral.—Terminadas las horas canónicas, se celebrará todos los días la Misa conventual.

Santa María.—Todos los días a las cinco y media, se celebra Misa con Rosario y meditación durante la misma. A las Ave-Marias de la tarde, se reza el Rosario con los puntos de meditación correspondientes al día.

San Miguel.—Se celebra todos los días a las cinco la Misa llamada de la Blanca con Rosario. A las diez Misa Mayor, y al toque de oraciones, Rosario.

San Pedro.—Misas desde las seis. A las Ave-Marias, Rosario.

San Vicente.—Se celebra todos los días la primera Misa a las cinco y media. Al toque de oraciones, Rosario con meditación.

MM. Brigidas.—Misas a las seis y media y a las ocho.

MM. Reparadoras.—Todos los días a las siete, Misa rezada con exposición de S. D. M. A la tarde, a las cinco, Reserva del Señor.

Convento de San Antonio.—A las seis y media la primera Misa. Rosario al anoche.

Convento de Santa Cruz.—A las seis y media y ocho Misa.

Noviciado de las Carmelitas.—Misa a las seis y nueve y media de la mañana.

Iglesia de las Desamparadas.—Se celebra todos los días la Santa Misa a las seis y cuarto y ocho.

Gran Fábrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas y otros objetos

I. Múrua--Hijos

Antiguos y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.

Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MURUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.

Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc. etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.

Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia.

Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)



De venta: Establecimiento de D. Angel Elguea.

AGUAS MINERALES DE BURLADA (Pamplona)

de la orina y sus anejos, catarros vexicales, cólicos nefríticos ó infartos del hígado; y en los catarros y otras enfermedades de la matriz. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre.

Médico Director: DON JUAN VALDÉS

Balneario situado en un ameno y saludable paraje, carretera de Francia, dista 2 kilómetros de Pamplona, hay coche tres veces al día, haciéndose el viaje de ida y vuelta con toda comodidad en 20 minutos, Fonda y Restaurant con espaciosas habitaciones bien decoradas y amuebladas recientemente, luz eléctrica, timbre y teléfono. Precios módicos. Estas aguas substituyen ventajosamente por su bondad á las de VICHY (Francia) según certificación de todas las eminencias médicas. Especiales para mesa solas ó mezcladas con vino.

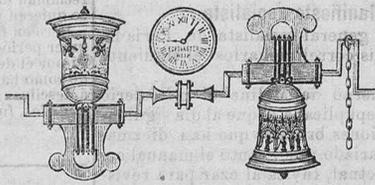
Gran premio en la Exposición Universal de París de 1900

Precio 3 reales botella de un litro con casco.

Se abona un real por cada botella vacía que se devuelva. Puntos de venta en esta capital: Farmacias de los Sres. Zulueta, Estación 24; Arámburu, Estación, 2; Cerrillo, Zapatería, 39 y en la Droguería de D. Feliciano Merino, Mateo de Moraza, 3.

Para más detalles dirigirse á los representantes exclusivos en esta Provincia Sres. Esteban Martinez y Compañía, calle de la Estación núm. 26, tienda.

ECHEBASTER HIJO



De sus acreditadas obras facilitará datos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene remitidas.

Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yugos y relojes de varias clases y sistemas. A las Iglesias pobres pago á plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las Provincias vascongadas.

TISANA

del LABRADOR. Purgante depurativa, laxante, refrescante, diurética, y digestiva. Cura los estreñimientos, los catarros gástricos é intestinales, los dolores ciáticos y neurálgicos, calma la digestión, calma los calambres del estómago y vientre, es muy agradable al paladar y no fatiga al paciente.—En farmacias 0'50 carterá, por correo 0'60.—Representante: Austri, Ventrellans, 5.—BARCELONA.
En Vitoria señor Araujo. Estación II.—DROGUERÍA

TOS

ALIVIO INMEDIATO
y curación radical de la misma con las grazeas benzocínicas á la Heroína de Arámburu, Farmacéutico Estación 2.

Poesías de D. Eusebio Yurrita (3.ª Edición). Estas poesías, que han sido aprobadas por la autoridad eclesiástica y bendecidas por Su Santidad León XIII, se hallan de venta en la imprenta de este periódico y en las principales librerías, al precio de 2 pesetas ejemplar.

SANDALO PIZÁ MIL PESETAS

PARA ENFERMEDADES URINARIAS
el que presente CÁPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de París, 1889. Véanse los años de 1888, 1889 y 1890. Única aprobada y reconocida por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca; varias corporaciones científicas y renombrados prácticos de las prescripciones, reconociendo ventajoso sobre todos sus similares.—Precio 14 reales.—Farmacia del Dr. PIZÁ, Plaza del Pinar, 4, Barcelona, y Principales de España y América. Se remiten por correo empacando su valor.

TARJETAS

DE VISITA

La más perfecta imitación á la litografía.

Imprenta Moderna, calle de la Estación 45.

Compañía Trasatlántica

Vapores que prestarán los servicios en el mes de JUNIO, salvo contingencias

Lineas de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: El día 19 de junio saldrá de Santander y el 20 de Coruña, el vapor

ALFONSO XII—Capitán don A. Casquero.

directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana.

El día 25 de Barcelona y el 30 de Cadiz, el vapor

BUENOS AIRES.—Capitán don G. Amézaga.

directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz y para Puerto Plata con trasbordo en Habana.

Linea de Venezuela—Colombia.—El día 11 de junio de Barcelona y el 15 de Cádiz, saldrá el vapor

CATALUÑA—Capitán, don L. Camps.

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanailla, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga en billetes y conocimientos directos.

Se admite el pasaje y carga para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macorés, con trasbordo en Habana.

Linea de Filipinas.—El día 22 de junio saldrá de Barcelona el vapor

ALICANTE—Capitán, don J. Pla.

directamente para Port Said, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore, Ho-Ilo y Manila, sirviendo trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Linea de Buenos Aires.—El día 3 de junio de Barcelona y el 7 de Cádiz saldrá el vapor

LEÓN XIII—Capitán, don S. Moreno.

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Río Jainero, Santos, Punta Arenas (Chile), Coronel y Valparaiso, con trasbordo en Cádiz al vapor de la Línea del Brasil-Pacífico.

Linea del Brasil.—El día 2 de junio saldrá de Vigo y el 8 de Cadiz, el vapor

SAN IGNACIO—Capitán, don Y. Ageo.

directamente para Las Palmas, Río Jainero, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile), Coleron y Valparaiso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz al vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda con trasbordo en Montevideo.

Linea de Fernando Poo.—El día 25 de mayo de Barcelona y el 30 de Cádiz, salió el vapor

CIUDAD CONDAL—Capitán, don J. Calzada

para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Linea de Canarias.—El día 17 de junio saldrá de Barcelona y el 22 de Cádiz, el vapor

M. L. VILLAVEVERDE—Capitán, don A. Marroig.

directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Linea de Tánger.—Salidas de Cádiz: lunes, miércoles y viernes.—Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados.

No se admite carga la víspera de la salida.

Para informes en Vitoria, Vicente Beitztegui Barreras, 1.—Escritorio

Dionisio Preciado y Compañía Salvatierra (Alava)

Gran Fábrica de Barnices para Ebanistas, Tonderos, Pintores, Cesteros y Objetos de Mimbre, Herreros, etc. Colores solubles al Agua, para imitar toda clase de Maderas y especialmente el Nogal. Betun para Vidrieros ó Masilla para Cristales. Se remiten Catálogos gratis á quien los pida.

D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE

Caligrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1892 por sus trabajos de litografía y grabado; con medalla de oro en la Universal de París de 1900 por los de toda clase de Dibujo y caligrafía Calle de la Florida, 46, 1.º VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día.

Se admiten encargos de toda clase de bordados y dibujos para los mismos, así como tambien delineación de planos y de trabajos topográficos.

Higiene

No hay otra cosa mejor para limpiar la cabeza y fortalecer el cabello, que el específico Ron y Quina de A. Cotel. De venta peluquerías y perfumerías. Frasco de 1 á 4 pesetas y en casa del autor, Estación, 41 y 43, Peluquería.



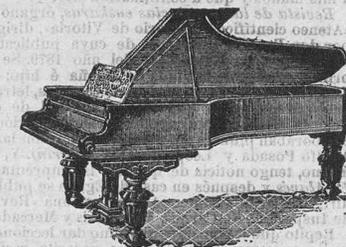
PIANOS Chassaigne

Venta y Alquiler

Estos pianos tienen aparato llamado SORDINA que permite estudiar sin causar molestia á nadie hasta altas horas de la noche.

Pianos CHASSAIGNE nuevos para alquilar para dentro y fuera de la población.

Estación 6, principal



Pianos

MARCA VIUDA DE ESTELA Antigua de Bernareggi

Conocida en todo el mundo por el buen resultado de sus instrumentos y premiada en cuantas exposiciones ha concurrido garantizados en absoluto.

Unico representante en esta plaza el

FABRICANTE Y ALMACENISTA DE MUEBLES Daniel Lopez de Garayo, Estación 36

PIANOS

Marca VIUDA DE ESTELA, antigua BERNAREGGI



COMPANIA HAMBURGUESA

Sud-americana

El día 26 de Agosto saldrá del puerto de Bilbao con destino á Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fé, sin trasbordo ni escalas, el magnifico vapor correo nombrado

PERNAMBUCO

de 12.000 toneladas, admitiendo carga y pasajeros para dichos puntos, á precios económicos.

Estos vapores hacen la travesía en 18 dias y ofrecen lujosos y confortables camarotes á los pasajeros de 1.ª clase, y cómodos y aseados alojamientos á los de 3.ª

Para más informes, billetes de pasajeros y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia D. Crisanto de Ocio, Prado, 28, bajo, Vitoria.